



## ANTELOPE AND GRAND CANYON

อเมริกาตะวันตก ลาสเวกัส – แอนเทอโลป – ซานฟรานซิสโก

9 DAYS 6 NIGHTS

เดินทาง พฤศจิกายน 2562 – มกราคม 2563

ลอสแอนเจลิส | ลาสเวกัส | แอนเทอโลปแคนยอน | แกรนด์แคนยอน | ซานฟรานซิสโก



ราคาแนะนำเริ่มต้นเพียง **59,900.-**

TraveliGo สำนักงานใหญ่

เลขที่ 111/33 อาคารพริ้มเพาส์ เอกมัย-รามอินทรา  
ซอยรามอินทรา 40 แขวงนวลจันทร์ เขตบึงกุ่ม กรุงเทพฯ 10240  
โทร. 02-1871008, สายด่วน 081-5501333

TraveliGo Shop ศูนย์การค้า Central World

เลขที่ 999/9 ชั้น 4 ห้องเลขที่ K405-1 ถ.พหลโยธิน 1  
แขวงปทุมวัน เขตปทุมวัน กรุงเทพฯ 10330  
โทร. 02-1031539





## เส้นทางการเดินทาง

- วันที่ 1. กรุงเทพฯ – ไต้หวัน – ลอสแอนเจลิส
- วันที่ 2. ลอสแอนเจลิส – Ontario Mills – ลาสเวกัส
- วันที่ 3. ลาสเวกัส – เพจ – Antelope Canyon ภูเขาหินทราย
- วันที่ 4. เพจ – แกรนด์แคนยอน- ลาฟลิน
- วันที่ 5. ลาฟลิน – ลาสเวกัส – ถนน The Strip
- วันที่ 6. ลาสเวกัส – BARSTOW FACTORY OUTLET – วิชาเลีย
- วันที่ 7. วิชาเลีย – ซาน ฟรานซิสโก – ล่องเรืออ่าวซาน ฟรานซิสโก – สะพานแขวนโกลเด้นเกต – สนามบิน
- วันที่ 8. \*\*\*เครื่องบินบินผ่านเส้นเวลาสากล\*\*\*
- วันที่ 9. ไต้หวัน – กรุงเทพฯ

## วันที่ 1 กรุงเทพฯ – ไต้หวัน – ลอสแอนเจลิส

- 08.00 น. คณะพร้อมกัน ณ สนามบินสุวรรณภูมิ อาคารผู้โดยสารระหว่างประเทศ ประตู 8 เคาน์เตอร์ S สายการบินไชน่าแอร์ไลน์ โดยมีเจ้าหน้าที่คอยอำนวยความสะดวก
- 10.55 น. ออกจากประเทศไทย สูไต้หวัน โดยสายการบิน ไชน่าแอร์ไลน์ด้วยเที่ยวบิน CI834
- 15.25น. เดินทางถึงไต้หวัน เพื่อรอเปลี่ยนเครื่อง
- 16.50 น. ออกเดินทางสู่เมืองซานฟรานซิสโก ด้วยเที่ยวบินที่ CI006  
\*\*\*เครื่องบินบินผ่านเส้นเวลาสากล\*\*\*
- 13.30 น. ถึง**สนามบินลอส แอนเจลิส (Los Angeles International Airport)** (เวลาท้องถิ่นช้ากว่าประเทศไทย 15 ชั่วโมง) นำท่านผ่านพิธีตรวจคนเข้าเมืองและศุลกากร เดินทางสู่**นครลอส แอนเจลิส (Los Angeles)** หรือที่รู้จักในชื่อ **แอล เอ (L.A.)** เป็นเมืองใหญ่ที่มีประชากรมากที่สุดอันดับ 2 ในสหรัฐอเมริกา และเป็นหนึ่งในศูนย์กลางทางด้านเศรษฐกิจ วัฒนธรรม และการบันเทิง
- ค่ำ รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร อาหารจีน
- ที่พัก เดินทางเข้าสู่ที่พัก HOLIDAY INN LA MIRADA หรือเทียบเท่า

## วันที่ 2 ลอสแอนเจลิส – Ontario Mills – ลาสเวกัส

- เช้า** รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารโรงแรม  
นำท่านเดินทางสู่ **ออนตาริโอ มิลล์ (Ontario Mills)** ให้ท่านเลือกซื้อสินค้าแบรนด์เนมมากมาย อาทิ เช่น DKNY, Polo Ralph Lauren, Coach, Tommy Hilfiger, GAP, Guess, American Eagle Outfitters, Oakley Vault, Timberland, Banana Republic, Calvin Klein, Samsonite, H&M, Hugo Boss, Victoria's Secret, Lego Store
- กลางวัน** อิสระอาหารกลางวันตามอัธยาศัย





- บ่าย** จากนั้นนำท่านเดินทางต่อ จนเข้าสู่**เมืองลาสเวกัส (Las Vegas)** ซึ่งตั้งอยู่ในมลรัฐเนวาดา มีฉายาว่า "**เมืองคนบาป (Sin City)**" โดยเป็นเมืองที่เจริญเติบโตขึ้นมาจากกิจการการพนันเป็นแม่เหล็กแรงดึงดูดหลักให้นักท่องเที่ยวลั่งไหลเข้ามา เมืองที่มีโรงแรมสุดหรูหรืออสังหาริมทรัพย์ในและภายนอกอาคาร
- ค่ำ** รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร อาหารไทย
- ที่พัก** เดินทางเข้าสู่ที่ EXCALIBUR หรือเทียบเท่า

### วันที่ 3 ลาสเวกัส – เพจ – Antelope Canyon ภูเขาหินทราย

- เช้า** รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารโรงแรม  
นำท่านเดินทางสู่**เมืองเพจ (Page)** อยู่ทางตอนบนของรัฐ Arizona เป็นเมืองต้นน้ำของ แกรนด์แคนยอน เนื่องจากแม่น้ำโคโลราโด จะไหลผ่านจากเมืองเพจ ลงไปยังแกรนด์แคนยอน เมืองนี้เต็มไปด้วยสถานที่ท่องเที่ยวทางธรรมชาติมากมายและล้วนเกี่ยวกับแม่น้ำทั้งสิ้น อาทิ เช่น ทะเลสาบเหนือเขื่อน Glen Canyon ชื่อว่า Lake Powell ที่มีนักท่องเที่ยวมาเยือนปีละประมาณ 2 ล้านคน หรือ Horseshoe bend จุดชมโค้งแม่น้ำรูปเกือกม้าบนหน้าผาสูงกว่า 1,000 ฟุต หรือราวๆ 300 เมตร รวมทั้ง Antelope Canyon ภูเขาหินทราย (Sandstone) ที่มีริ้วลวดลายสวยงาม เกิดจากการมีน้ำหลากกัดเซาะหินมานานนับล้านๆปี
- กลางวัน** รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร อาหารไทย
- บ่าย** นำท่านเข้าชม ANTELOPE CANYON ภูเขาหินทราย (Sandstone) ที่มีริ้วลวดลายสวยงาม เกิดจากการมีน้ำหลากกัดเซาะหินมานานนับล้านๆปี จนทำให้ผนังถ้ำเกิดริ้วลายคล้ายเกลียวคลื่นเว้าแหว่งตามซอกถ้ำ ทำให้เกิดช่องหินที่เป็นริ้วสวยงาม เล่นแสงกระทบกับดวงอาทิตย์ที่สาดส่อง ทำให้แต่ละช่วงเวลาของวัน ภูเขาหินทรายเหล่านี้มีสีสันที่ต่างกันออกไป โดยในแต่ละฤดูกาลจะมีสีสันที่แตกต่างกันออกไปด้วย อันขึ้นอยู่กับทิศทางของแสงในแต่ละวัน เช่น ฤดูร้อน สีสันจะเป็นโทนสีแดง ส้ม และม่วง ฤดูใบไม้ร่วง จะเป็นโทนสีอ่อน เป็นต้น



- ค่ำ** รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร อาหารพื้นเมือง
- ที่พัก**





## วันที่ 4 เพจ – แกรนด์แคนยอน – ลาฟลิน

**เช้า** รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารโรงแรม

**นำท่านชมอุทยานแห่งชาติแกรนด์แคนยอน (Grand Canyon) ฝั่ง South rim** ความมหัศจรรย์ทางธรรมชาติที่ยิ่งใหญ่แห่งหนึ่งของโลก ปัจจุบัน ถูกจัดให้เป็นหนึ่งในอนุรักษสถานของโลกตามมติของสหประชาชาติ แกรนด์แคนยอนถูกค้นพบเมื่อปี ค.ศ.1776 ปีเดียวกับที่อเมริกาประกาศเอกราชจากอังกฤษ เกิดขึ้นโดยอิทธิพลของแม่น้ำโคโลราโดที่ไหลผ่านที่ราบสูง ทำให้เกิดการสึกกร่อนพังทลายของหินอันเป็นเวลา 225 ล้านปีมาแล้ว ต่อมาพื้นโลกเริ่มยกตัวสูงขึ้น อันเนื่องมาจากแรงดันและความร้อนอันมหาศาลภายใต้พื้นโลก ทำให้เกิดการเปลี่ยนแปลงและกลายเป็นแนวเทือกเขากว้างใหญ่ การยกตัวของแผ่นดินทำให้ทางที่ลำธารไหลผ่านมีความลาดชันและน้ำไหลแรงมากขึ้น พัดเอาทรายและตะกอนไปตามน้ำเกิดการกัดเซาะลึกลงไปทีละน้อยๆในเปลือกโลก วัตจากขอบลงไปกัน หุบเหวกว่า 1 ไมล์ ( ประมาณ 1,600 เมตร) และอาจลึกว่าสองเท่าของความหนาของเปลือกโลก ก่อให้เกิดหินแกรนิตและหินชั้น แบบต่างๆ พื้นดินที่เป็นหินทรายถูกน้ำและลมกัดเซาะจนเป็นร่องลึก สลับซับซ้อนนานนับล้านปี



**กลางวัน** รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคารอาหารพื้นเมือง

**บ่าย** จากนั้นนำท่านเดินทางต่อไปยังเมือง**ลาฟลิน (LAUGHLIN)** เมืองทางใต้ของรัฐเนวาดาที่ตั้งอยู่ริมฝั่งแม่น้ำโคโลราโด (Colorado River) โดยเมืองนี้โด่งดังเรื่องคาสิโน ความบันเทิงมากมาย

**ค่ำ** รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร อาหารพื้นเมือง

**ที่พัก** เดินทางเข้าสู่ที่พัก HARRAH'S หรือเทียบเท่า

## วันที่ 5 ลาฟลิน – ลาสเวกัส – ถนน The Strip

**เช้า** รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารโรงแรม

จากนั้นนำท่านเดินทางต่อ จนเข้าสู่**เมืองลาสเวกัส (Las Vegas)** ซึ่งตั้งอยู่ในมลรัฐเนวาดา มีฉายาว่า "**เมืองคนบาป**" (Sin City) โดยเป็นเมืองที่เจริญเติบโตขึ้นมาจากกิจการการพนันเป็นแม่เหล็กดึงดูดนักท่องเที่ยวล้นหลามเข้ามา เมืองที่มีโรงแรมสุดหรูหรือห้างสรรพสินค้าทั้งภายในและภายนอกอาคาร อิสระให้ท่านได้ช้อปปิ้งเต็มที่บนถนน Strip

**กลางวัน** รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคารอาหารจีน





- บ่าย** อีศระทำกิจกรรมตามอัธยาศัย โดยในยามค่ำคืนท่านสามารถท่องเที่ยวที่เมืองลาสเวกัส โดยการเดินเล่นที่ถนน The Strip หรือเสียงโชค  
ในสถานคาสิโน หรือพบกับการแสดงโชว์หน้าโรงแรมต่างๆ ซึ่งแต่ละโรงแรม ก็จะแตกต่างกันออกไป อาทิเช่น โชว์ภูเขาไฟระเบิด โชว์  
น้ำพุที่สวยงามตระการตา
- ค่ำ** รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคารอาหารจีน
- ที่พัก** เดินทางเข้าสู่ที่พัก EXCALIBUR หรือเทียบเท่า

## วันที่ 6 ลาสเวกัส – BARSTOW FACTORY OUTLET – วิซาลี

- เช้า** รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารโรงแรม  
นำท่านสู่ TANGER BARSTOW FACTORY OUTLET ที่ใหญ่ที่สุด ให้ท่านช้อปปิ้งสินค้าราคาตรงจากโรงงาน พบกับร้านขาย  
เสื้อผ้าต่างๆ อาทิเช่น Polo Ralph Lauren, Coach, Ray Ban, Tommy Hilfiger, GAP, Guess, American Eagle Outfitters,  
Timberland, Banana Republic, Calvin Klein, Samsonite
- กลางวัน** รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคารอาหารพื้นเมือง
- บ่าย** เดินทางสู่เมืองวิซาลี (VISALIA) เมืองทางตะวันออกเฉียงใต้ของรัฐแคลิฟอร์เนีย
- ค่ำ** รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร อาหารจีน
- ที่พัก** เดินทางเข้าสู่ที่พัก WYNDHAM VISALIA หรือเทียบเท่า

## วันที่ 7 วิซาลี – ซาน ฟรานซิสโก – ล่องเรืออ่าวซาน ฟรานซิสโก – สะพานแขวน โกลเดนเกต – สนามบิน

- เช้า** รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารโรงแรม  
เดินทางสู่ ซาน ฟรานซิสโก นำท่านเดินทางสู่ท่าเรือฟิชเชอร์แมนวาร์ฟ (Fisherman's Wharf) เป็นศูนย์กลางการท่องเที่ยวไป  
ด้วยร้านค้า ร้านอาหาร สวนสนุก พิพิธภัณฑ์สัตว์น้ำ และเป็นที่ตั้งของ PIER 39 จุดที่มีสิงโตทะเลมานอนตากแดดนับร้อยตัว ให้ท่าน  
อิสระเลือกซื้อสินค้า ของที่ระลึก
- กลางวัน** อีศระอาหารกลางวันตามอัธยาศัย
- บ่าย** จากนั้นนำท่านล่องเรือชมอ่าวซานฟรานซิสโก ชมความงามของตัวเมือง โดยเรือจะผ่านชมเกาะอัลคาทราซ (Alcatraz) เกาะที่  
เคยเป็นที่คุมขังนักโทษอเมริกาในอดีต นำท่านถ่ายรูปและชมสะพานแขวนโกลเดนเกต (Golden Gate Bridge) อันโด่งดัง  
ผลงานวิศวกรรมอันล้ำเลิศปลายยุคปฏิวัติอุตสาหกรรมที่ออกแบบโดย นายโยเซฟ แบร์มานน์สเตร้าซ์ ที่มีความยาวถึง 4,200 ฟุต
- ค่ำ** รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร อาหารจีน  
หลังอาหารค่านำท่านเดินทางสู่สนามบินซานฟรานซิสโก

## วันที่ 8 \*\*\*เครื่องบินบินผ่านเส้นเวลาสากล\*\*\*

- 00.05 น. ออกเดินทางกลับสู่ประเทศไทย ด้วยเที่ยวบินที่ CI003  
\*\*\*เครื่องบินบินผ่านเส้นเวลาสากล\*\*\*

## วันที่ 9 ไต้หวัน – กรุงเทพฯ

- 06.00 น. เดินทางถึงสนามบินไต้หวัน รอเปลี่ยนเครื่อง
- 07.00 น. ออกเดินทางกลับสู่กรุงเทพฯ ด้วยเที่ยวบินที่ CI 833





09.50 น. ถึง สนามบินสุวรรณภูมิ กรุงเทพมหานคร ด้วยความสวัสดิภาพ

## ราคาแนะนำเริ่มต้นเพียง

### ANTELOPE AND GRAND CANYON

อเมริกาตะวันตก ลาสเวกัส – แอนเทอโลป – ซานฟรานซิสโก

9 DAYS 6 NIGHTS โดยสายการบิน ไชน่า แอร์ไลน์ (CI)

กำหนดการเดินทาง	ผู้ใหญ่พัก 2-3 ท่าน ท่านละ	เด็กอายุไม่เกิน 12 ปี (เสริมเตียง) ท่านละ	เด็กอายุไม่เกิน 12 ปี (ไม่เสริมเตียง) ท่านละ	ไม่รวมตัว ท่านละ	พักเดี่ยวเพิ่ม ท่านละ
วันที่ 13 – 21 พ.ย. 62	59,900.-	59,900.-	59,900.-	40,500.-	8,900.-
วันที่ 27 พ.ย. – 05 ธ.ค. 62	59,900.-	59,900.-	59,900.-	40,500.-	8,900.-
วันที่ 10 – 18 ม.ค. 63	69,900.-	69,900.-	69,900.-	50,500.-	9,900.-

โปรแกรมอาจจะมีการปรับเปลี่ยนตามความเหมาะสมของสภาพอากาศและฤดูกาล

#### เงื่อนไขการให้บริการ

- ชำระเงินมัดจำท่านละ 20,000 บาท โดยโอนเข้าบัญชี ที่นั่งจะยืนยันเมื่อได้รับเงินมัดจำแล้วเท่านั้น
- ส่งสำเนาหน้าพาสปอร์ตของผู้ที่เดินทาง ที่มีอายุการใช้งานไม่น้อยกว่า 6 เดือน เพื่อทำการจองตั๋วเครื่องบินภายใน 3 วันนับจากวันจอง หากไม่ส่งสำเนาหน้าพาสปอร์ตทางบริษัทขออนุญาติยกเลิกการจองตั๋วโดยอัตโนมัติ
- หากท่านที่ต้องการออกตัวโดยสารภายในประเทศ (กรณีลูกค้าอยู่ต่างจังหวัด) ให้ท่านติดต่อเจ้าหน้าที่ ก่อนออกบัตรโดยสารทุกครั้ง หากออกบัตรโดยสารโดยมิแจ้งเจ้าหน้าที่ ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ไม่รับผิดชอบต่อค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้น
- หากในคณะของท่านมีผู้ต้องการดูแลพิเศษ นั่งรถเข็น (Wheelchair), เด็ก, ผู้สูงอายุ, มีโรคประจำตัว หรือไม่สะดวกในการเดินทางท่องเที่ยวในระยะเวลาเกินกว่า 4-5 ชั่วโมงติดต่อกัน ท่านและครอบครัวต้องให้การดูแลสมาชิกภายในครอบครัวของท่านเอง เนื่องจากการเดินทางเป็นหมู่คณะ หัวหน้าทัวร์มีความจำเป็นต้องดูแลคณะทัวร์ทั้งหมด

#### อัตราค่าบริการนี้รวม

- ค่าตัวเครื่องบิน ชั้นประหยัด (Economy Class) ที่ระบุวันเดินทางไปกลับพร้อมคณะ (ในกรณีมีความประสงค์อยู่ต่อ จะต้องไม่เกินจำนวนวัน และอยู่ภายใต้เงื่อนไขของสายการบิน)





- ค่าภาษีสนามบินทุกแห่งตามรายการ
- ค่ารถโค้ชปรับอากาศเกี่ยวกับเที่ยวตามรายการ
- ค่าห้องพักในโรงแรมตามที่ระบุในรายการหรือเทียบเท่า (3 ดาว – 4 ดาว)
- ค่าอาหารตามที่ระบุในรายการ
- ค่าเข้าชมสถานที่ท่องเที่ยวตามรายการ
- ค่าประกันภัยการเดินทางรายบุคคล (หากต้องการเงื่อนไขกรมธรรม์สอบถามได้จากเจ้าหน้าที่)  
ค่าประกันอุบัติเหตุคุ้มครองในระหว่างการเดินทางวงเงินไม่เกินท่านละ 1,000,000 บาท  
ค่ารักษาพยาบาลในกรณีเกิดอุบัติเหตุวงเงินไม่เกินท่านละ 500,000 บาท (ตามเงื่อนไขกรมธรรม์)  
**ลูกค้าท่านใดสนใจ ซื้อประกันภัยการเดินทางสำหรับครอบคลุมเรื่องสุขภาพสามารถสอบถามข้อมูลเพิ่มเติมกับทางบริษัทได้**  
เบี้ยประกันเริ่มต้น 341 บาท [ระยะเวลา 4-6 วัน]  
เบี้ยประกันเริ่มต้น 395 บาท [ระยะเวลา 7-10 วัน]  
**\*\*ความครอบคลุมผู้เอาประกันที่มีอายุตั้งแต่แรกเกิด ถึง 85 ปี\*\***  
[รักษาพยาบาล 2 ล้าน, เสียชีวิตหรือเสียอวัยวะจากอุบัติเหตุ 1.5 ล้านบาท]
- ค่ามัดคูปองของบริษัทดูแลตลอดการเดินทาง (ไม่รวมทิปมัดคูปอง)
- ค่าภาษีมูลค่าเพิ่ม 7% และหัก ณ ที่จ่าย 3 %

### อัตราค่าบริการนี้ไม่รวม

- ค่าธรรมเนียมการจัดทำหนังสือเดินทาง
- ค่าใช้จ่ายส่วนตัว อาทิเช่น ค่าเครื่องดื่มที่สั่งพิเศษ, ค่าโทรศัพท์, ค่าซักรีด, ค่าธรรมเนียมหนังสือเดินทาง, ค่าน้ำหนักเกินจากทางสายการบินกำหนดเกินกว่า 30 ก.ก.และมากกว่า 1 ชิ้น, ค่ารักษาพยาบาล กรณีเกิดการเจ็บป่วยจากโรคประจำตัว, ค่ากระเป๋าเดินทางหรือของมีค่าที่สูญหายในระหว่างการเดินทาง เป็นต้น
- ค่าธรรมเนียมน้ำมันและภาษีสนามบิน ในกรณีที่สายการบินมีการปรับขึ้นราคา
- ค่าบริการยกกระเป๋าในโรงแรม ซึ่งท่านจะต้องดูแลกระเป๋าและทรัพย์สินด้วยตัวท่านเอง
- ค่าวีซ่าประเทศอเมริกา (**ค่าธรรมเนียมวีซ่าจำนวน 7,600 บาท ชำระพร้อมเงินมัดจำ**)
- ค่าทิปมัดคูปองจากเมืองไทย (27 ดอลลาร์สหรัฐ)

เงื่อนไขการชำระค่าทัวร์ส่วนที่เหลือ  
ทางบริษัทขอเก็บค่าทัวร์ส่วนที่เหลือ 20 วันก่อนการเดินทาง

### ข้อมูลเพิ่มเติมเรื่องตัวเครื่องบินและที่นั่งบนเครื่องบิน





1. ทางบริษัทได้สำรองที่นั่งพร้อมชำระเงินมัดจำค่าตัวเครื่องบินแล้ว หากท่านยกเลิกตั๋วไม่ว่าจะด้วยสาเหตุใด ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์การเรียกเก็บค่ามัดจำตัวเครื่องบิน ซึ่งมีค่าใช้จ่าย ประมาณ 1,000 – 5,000 บาท แล้วแต่สายการบินและช่วงเวลาเดินทาง
2. หากตัวเครื่องบินทำการออกแล้ว แต่ท่านไม่สะดวกออกเดินทางได้ ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์เรียกเก็บค่าใช้จ่ายตามที่เกิดขึ้นจริง และขอ Refund จากทางสายการบิน ใช้เวลาประมาณ 3- 6 เดือนเป็นอย่างน้อย
3. นั่งที่ Long Leg โดยปกติอยู่บริเวณทางออกประตูฉุกเฉิน และผู้ที่จะนั่งต้องมีคุณสมบัติตรงตามที่สายการบินกำหนด เช่น ต้องเป็นผู้ที่มีร่างกายแข็งแรง และช่วยเหลือผู้อื่นได้อย่างรวดเร็วในกรณีที่เครื่องบินมีปัญหา เช่น สามารถเปิดประตูฉุกเฉินได้ (น้ำหนักประมาณ 20 กิโลกรัม) ไม่ใช่ผู้ที่มีปัญหาทางด้านสุขภาพและร่างกาย และอำนาจในการให้ที่นั่ง Long leg ขึ้นอยู่กับทางเจ้าหน้าที่เช็คอินสายการบิน ตอนเวลาที่เช็คอินเท่านั้น

### กรณียกเลิกการเดินทาง

1. แจ้งยกเลิก 45 วัน ขึ้นไปก่อนการเดินทาง คืนค่าใช้จ่ายทั้งหมด
2. แจ้งยกเลิกภายใน 30-44 วันก่อนเดินทาง เก็บค่าใช้จ่าย ท่านละ 10,000 บาท
3. แจ้งยกเลิกภายใน 16-29 วันก่อนเดินทาง เก็บค่าใช้จ่าย ท่านละ 20,000 บาท
4. แจ้งยกเลิกน้อยกว่า 15 วันก่อนเดินทาง ทางบริษัทฯขอสงวนสิทธิ์ เก็บค่าใช้จ่ายทั้งหมด
5. บริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเก็บค่าใช้จ่ายทั้งหมดกรณีท่านยกเลิกการเดินทางและมีผลทำให้คณะเดินทางไม่ครบตามจำนวนที่ บริษัทกำหนดไว้ (30ท่านขึ้นไป) เนื่องจากเกิดความเสียหายต่อทางบริษัทและผู้เดินทางอื่นที่เดินทางในคณะเดียวกันบริษัทต้องนำไปชำระค่าเสียหายต่างๆที่เกิดจากการยกเลิกของท่าน
6. กรณีเจ็บป่วย จนไม่สามารถเดินทางได้ ซึ่งจะต้องมีใบรับรองแพทย์จากโรงพยาบาลรับรอง บริษัทจะทำการเลื่อนการเดินทางของท่าน ไปยังคณะต่อไปแต่ทั้งนี้ท่านจะต้องเสียค่าใช้จ่ายที่ไม่สามารถเรียกคืนได้คือ ค่าธรรมเนียมในการมัดจำตัว และค่าธรรมเนียมวีซ่าตามที่ สถานทูตฯ เรียกเก็บ
7. กรณียื่นวีซ่าแล้วไม่ได้รับการอนุมัติวีซ่าจากทางสถานทูต (วีซ่าไม่ผ่าน) และท่านได้ชำระค่าตั๋วหรือมัดจำมาแล้ว ทางบริษัทฯ ขอเก็บเฉพาะค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริง เช่น ค่าวีซ่าและค่าบริการยื่นวีซ่า / ค่ามัดจำตัวเครื่องบิน หรือค่าตัวเครื่องบิน (กรณีออกตัวเครื่องบินแล้ว) ค่าส่วนต่างในกรณีที่รู้ไปออกเดินทางไม่ครบตามจำนวน
8. กรณีวีซ่าผ่านแล้ว แจ้งยกเลิกก่อนหรือหลังออกตัวโดยสาร บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการไม่คืนค่าตั๋วทั้งหมด
9. กรณีผู้เดินทางไม่สามารถเข้า-ออกเมืองได้ เนื่องจากปิดล้อมแปลงหรือการห้ามของเจ้าหน้าที่ ไม่ว่าจะเหตุผลใดๆ ตามทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการ ไม่คืนค่าตั๋วทั้งหมด

### ข้อมูลเพิ่มเติมเรื่องโรงแรมที่พัก

1. เนื่องจากการวางแผนห้องพักของแต่ละโรงแรมแตกต่างกัน จึงอาจทำให้ห้องพักแบบห้องเดี่ยว (Single) ,ห้องคู่ (Twin/Double) และห้องพักแบบ 3 ท่าน/3 เตียง (Triple Room) ห้องพักต่างประเภทอาจจะไม่ติดกันและบางโรงแรม อาจจะไม่มียี่ห้อห้องพักแบบ 3 ท่าน แต่อาจจะได้เป็น 1 เตียงใหญ่กับ 1 เตียงพับเสริม
2. โรงแรมส่วนใหญ่อาจจะไม่มีเครื่องปรับอากาศเนื่องจากอยู่ในแถบที่มีอุณหภูมิต่ำ







3. กรณีที่มีงานจัดประชุมนานาชาติ (Trade air) เป็นผลให้ค่าโรงแรมสูงขึ้นมากและห้องพักในเมืองเต็ม บริษัทฯขอสงวนสิทธิ์ในการปรับเปลี่ยนหรือย้ายเมืองเพื่อให้เกิดความเหมาะสม
4. โรงแรมที่มีลักษณะเป็น Traditional Building ห้องที่เป็นห้องเดี่ยวอาจเป็นห้องที่มีขนาดกะทัดรัดและไม่มีอ่างอาบน้ำ ซึ่งขึ้นอยู่กับการออกแบบของแต่ละโรงแรมนั้นๆ และห้องแต่ละห้องอาจมีลักษณะแตกต่างกัน

## เอกสารประกอบการขอวีซ่าอเมริกา

ใช้เวลาทำการอนุมัติวีซ่านับจากวันยื่นประมาณ 5 วันทำการ

การยื่นวีซ่า ท่านจะต้องมาแสดงตนที่สถานทูต

ในระหว่างยื่นวีซ่าเข้าสถานทูตแล้ว ไม่สามารถดิ่งเล่มออกมาก่อนได้

### \*\*ลูกค้ากรุณาอย่ายึดติดกับการยื่นขอวีซ่าในอดีต

เพราะสถานทูตมีการเปลี่ยนแปลงกฎและเอกสารการยื่นอยู่เรื่อย ๆ\*\*

1. หนังสือเดินทางประเทศไทย (Thailand Passport) หนังสือเดินทาง ต้องมีหน้าเหลือสำหรับประทับวีซ่าอย่างน้อย 2 หน้า อายุการใช้งานเหลือไม่น้อยกว่า 6 เดือน นับจากวันเดินทางกลับ และหนังสือเดินทางจะต้องไม่ชำรุด (หนังสือเดินทางเล่มเก่า กรุณานำมาประกอบการยื่นวีซ่าด้วย)

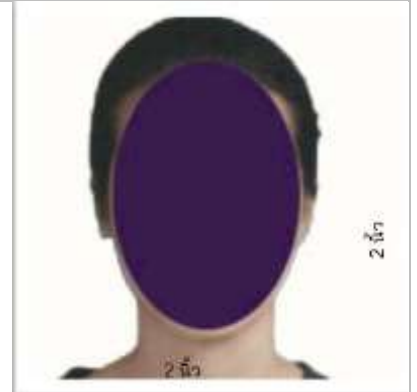
\*\*\*ในกรณีที่ถือพาสปอร์ต สัญชาติไทย แต่พำนักอยู่ต่างประเทศ, ทำงานอยู่ต่างประเทศ หรือนักเรียน นักศึกษาศึกษาอยู่ต่างประเทศ กรุณาแจ้งเจ้าหน้าที่ของทางบริษัทให้ทราบทันที เพราะการยื่นขอวีซ่าจะมีเงื่อนไข และ ข้อกำหนดของทางสถานทูตต้องการเพิ่มเติม และ บางสถานทูตอาจไม่สามารถยื่นขอวีซ่าในประเทศไทยได้ ข้อกำหนดนี้รวมไปถึงผู้เดินทางที่ถือพาสปอร์ตต่างชาติด้วย\*\*\*

2. รูปถ่าย รูปถ่ายสีหน้าตรงขนาด 2 นิ้ว หรือ 5 x 5 ซม.จำนวน 2 ใบ (พื้นหลังขาวเท่านั้น ถ่ายไม่เกิน 6 เดือนห้ามสวมแว่นตาหรือเครื่องประดับ ไม่ใส่คอนแทคเลนส์ รูปไม่เลอะหมึก)
3. หลักฐานการทำงาน
  - เจ้าของกิจการ หนังสือรับรองการจดทะเบียน(DBD)ที่มีชื่อของผู้เดินทางเป็นกรรมการหรือหุ้นส่วน อายุไม่เกิน 3 เดือน หรือ สำเนาใบทะเบียนการค้า(พค.0403)





- เป็นพนักงาน หนังสือรับรองการทำงาน จากบริษัทฯ ระบุ ตำแหน่ง, เงินเดือน, วันเริ่มทำงาน (ขอเป็นภาษาอังกฤษมีอายุไม่เกิน 1 เดือนนับจากวันที่ออกเอกสาร ชื่อ-สกุลต้องตรงตามหน้าพาสปอร์ต ใช้คำว่า "TO WHOM IT MAY CONCERN" แทนชื่อสถานที่ยื่น)
- นักเรียนหรือนักศึกษา ใช้หนังสือรับรองการเรียนที่ออกจากสถาบันที่กำลังศึกษาอยู่ (ขอเป็นภาษาอังกฤษมีอายุไม่เกิน 1 เดือนนับจากวันที่ออกเอกสาร ชื่อ-สกุลต้องตรงตามหน้าพาสปอร์ต ใช้คำว่า "TO WHOM IT MAY CONCERN" แทนชื่อสถานที่ยื่น)
- กิจการไม่จดทะเบียน จดหมายชี้แจงการทำงาน พร้อมเอกสารประกอบ เช่น รูปถ่ายร้าน สัญญาเช่าที่ โฉนดที่ดิน เป็นต้น



#### 4. หลักฐานการเงิน

4.1 กรณีผู้เดินทาง ออกค่าใช้จ่ายเอง ใช้ สำเนาสมุดเงินฝาก **ออมทรัพย์ธรรมดาของธนาคารทั่วไป** ส่วนตัวของผู้เดินทาง ถ่ายสำเนา ย้อนหลัง **6 เดือน** รบวงลูกค้าทำรายการเดินบัญชี โดยการ ฝากหรือถอน ก่อน แล้วค่อยปรับยอดเงินในบัญชีไม่เกิน **15 วัน** ก่อนวันยื่นวีซ่า และบัญชีต้องมีครบทุกเดือน

**\*\*\*ในกรณีที่มีการเคลื่อนไหวบัญชี ไม่ครบทุกเดือน ให้ใช้ Bank Statement แทนสำเนาสมุดเงินฝาก\*\*\***

**\*\*สถานที่ไม่รับพิจารณาบัญชีติดลบ บัญชีฝากประจำ บัญชีกระแสรายวัน บัญชีสหกรณ์ออมทรัพย์ พันธบัตร ตราสารหนี้ กองทุน และสลากออมสิน\*\***

4.2 กรณีเปลี่ยนบัญชีเป็นเล่มใหม่ ให้ท่านถ่ายสำเนาสมุดบัญชีมาทั้งสองเล่ม (ทั้งเล่มเก่า –เล่มใหม่)

4.3 กรณีผู้เดินทางไม่ได้ค่าใช้จ่ายเอง ถ่ายสำเนาสมุดบัญชี หรือ Statement ย้อนหลัง 6 เดือนของบุคคลที่ออกค่าใช้จ่ายให้ (พร้อมเอกสารพิสูจน์ความสัมพันธ์ เช่น สูติบัตร ทะเบียนบ้าน ทะเบียนสมรส)

#### 5. กรณีเด็กอายุไม่ถึง 20 ปี ไม่ได้เดินทางไปต่างประเทศพร้อมบิดา มารดา





- หากเด็กเดินทางไปกับบิดา จะต้องมืหนังสือยินยอมจากมารดา จากอำเภอต้นสังกัด (โดยมารดา จะต้องคัดหนังสือยินยอมระบุให้บุตรเดินทางไปต่างประเทศกับบิดา) พร้อมแนบสำเนาบัตรประชาชน หรือหน้าพาสปอร์ตมารดามาด้วย
- หากเด็กเดินทางไปกับมารดา จะต้องมืหนังสือยินยอมจากบิดา จากอำเภอต้นสังกัด (โดยบิดา จะต้องคัดหนังสือยินยอมระบุให้บุตรเดินทางไปต่างประเทศกับมารดา) พร้อมแนบสำเนาบัตรประชาชนหรือหน้าพาสปอร์ตบิดามาด้วย
- หากเด็กไม่ได้เดินทางไปพร้อมทั้งบิดาและมารดา ทั้งบิดาและมารดาจะต้องคัดหนังสือระบุยินยอมให้บุตรเดินทางไปต่างประเทศกับใคร มีความสัมพันธ์เป็นอะไรกันกับเด็ก จากอำเภอต้นสังกัด พร้อมแนบสำเนาบัตรประชาชนหรือหน้าพาสปอร์ตบิดาและมารดา
- กรณีเด็กที่บิดา-มารดาหย่าร้าง จะต้องแนบสำเนาใบหย่า และมีการสลักหลังโดยมีรายละเอียดว่าฝ่ายใดเป็นผู้มีอำนาจปกครองบุตรแต่เพียงผู้เดียว

#### 6. เอกสารส่วนตัว

- สำเนาทะเบียนบ้าน
- บัตรประชาชน
- สูติบัตร(กรณีเด็กอายุต่ำกว่า 20 ปี)
- ทะเบียนสมรส/ทะเบียนหย่า/มรณะบัตร(ถ้ามี)
- ใบเปลี่ยนชื่อ-นามสกุล (ถ้ามีการเปลี่ยน)

#### 7. ท่านไม่จำเป็นต้องเซ็น รับรองสำเนาถูกต้อง

**เอกสารยื่นวีซ่าอาจมีการปรับเปลี่ยนและขออัปเดตเพิ่มเติม  
ได้ตลอดเวลา หากทางสถานทูตแจ้งขอเพิ่มเติม**

**แบบฟอร์มสำหรับกรอกข้อมูลยื่นวีซ่าอเมริกา**

**Nonimmigrant Visa Application DS-160**

**DS-160 คือระบบกรอกข้อมูลสำหรับการยื่นวีซ่า  
อเมริกา กรุณากรอกข้อมูลให้ครบ และตรงกับความเป็นจริง เป็นข้อมูลที่จะใช้ประกอบการ  
สัมภาษณ์ของท่าน**





**\*\*ถ้าท่านกรอกข้อมูลไม่ครบถ้วนทุกข้อ**

**ท่านจะไม่สามารถยื่นเอกสารเพื่อขอวีซ่าได้\*\***

(โปรดกรอกข้อมูลเป็นภาษาอังกฤษ)

### Personal Information 1

1. Surname / นามสกุล ตรงกับในหนังสือเดินทาง \_\_\_\_\_
2. Given names / ชื่อต้น ตรงกับในหนังสือเดินทาง \_\_\_\_\_
3. Full name in Native Alphabet / ชื่อนามสกุลภาษาไทย \_\_\_\_\_
4. Have you ever used other names ( i.e., maiden, religious, professional, alias, etc.) ชื่ออื่น ๆ ถ้ามี (เช่น นามสกุลก่อนแต่งงาน นามแฝง หรือเคยเปลี่ยนชื่อ นามสกุล)  
ชื่อเก่า: \_\_\_\_\_ นามสกุล  
เก่า: \_\_\_\_\_
5. Sex / เพศ  
 Male / ชาย  Female / หญิง
6. Marital Status / สถานภาพ  
 Single / โสด  
 Married / Civil Partner / สมรส  
 Unmarried Partner / อยู่ร่วมกันโดยไม่ได้สมรส  
 Divorced / Dissolved Partnership / หย่าร้าง  
 Widowed / Surviving Civil Partner / หม้าย
7. Date of Birth / วันเดือนปีเกิด (DD/MM/YYYY) \_\_\_\_\_
8. City of Birth / เมืองหรือเขตที่เกิด \_\_\_\_\_
9. State / Province of Birth / รัฐหรือจังหวัดที่เกิด \_\_\_\_\_
10. Country of Birth / ประเทศที่เกิด \_\_\_\_\_

### Personal Information 2

1. Nationality / สัญชาติ \_\_\_\_\_





2. Do you hold or have held a nationality other than the one you have indicated above? สัญชาติอื่นที่ได้รับ  
หรือเคยได้รับ

ถ้ามีสัญชาติอื่น คือประเทศ : \_\_\_\_\_

ได้ถือหนังสือเดินทางของประเทศที่ได้ระบุไว้หรือไม่ ใช่  ไม่

ถ้ามี ระบุหมายเลขของหนังสือเดินทาง : \_\_\_\_\_

3. National Identification Number / เลขที่บัตรประชาชน \_\_\_\_\_

4. U.S.Social Security Number / หมายเลขประกันสังคม ( ในสหรัฐอเมริกา) ถ้ามี  
\_\_\_\_\_

5. U.S. Taxpayer Id Number / หมายเลขประจำตัวผู้เสียภาษี (ในสหรัฐอเมริกา) ถ้ามี  
\_\_\_\_\_

### Address and Phone Information

1. Street Address / ที่อยู่ \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Postal zone/รหัสไปรษณีย์ : \_\_\_\_\_

2. Country / ประเทศ \_\_\_\_\_

3. Is your Mailing Address the same as your Home Address ? /

ที่อยู่ที่สามารถติดต่อได้หากแตกต่างจากที่อยู่ในข้อ 1

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

4. Home Phone Number / โทรศัพท์ที่บ้าน \_\_\_\_\_

5. Work Phone Number / โทรศัพท์ที่ทำงาน \_\_\_\_\_

6. Work Fax Number / โทรสารที่ทำงาน \_\_\_\_\_

7. Mobile / Cell Phone Number / โทรศัพท์มือถือ \_\_\_\_\_





8. Email Address / ที่อยู่อีเมล \_\_\_\_\_

9. Social media / สื่อสังคม (ที่ท่านมีหรือใช้อยู่ ให้ระบุเป็นชื่อบัญชี และกรุณาอย่าเปลี่ยนชื่อระหว่างการยื่นวีซ่า)

Face Book / เฟซบุ๊ก \_\_\_\_\_

Instagram / อินสตาแกรม \_\_\_\_\_

Twitter / ทวิตเตอร์ \_\_\_\_\_

อื่นๆ โปรดระบุ \_\_\_\_\_

### Passport Information

1. Passport Number / หมายเลขหนังสือเดินทางเล่มปัจจุบัน \_\_\_\_\_

2. Passport Book Number / หมายเลขที่ปรากฏบนแถบบาร์โค้ดด้านหลังหนังสือเดินทาง

\_\_\_\_\_

3. Country / Authority that Issued Passport / ประเทศหรือหน่วยงานที่ออกหนังสือเดินทาง

\_\_\_\_\_

4. Where was the passport issued? สถานที่ออกหนังสือเดินทาง \_\_\_\_\_

Issuance Date / วันที่ออกหนังสือเดินทาง (DD/MM/YYYY) \_\_\_\_/\_\_\_\_/\_\_\_\_

Expiration Date / วันหมดอายุของหนังสือเดินทาง (DD/MM/YYYY) \_\_\_\_/\_\_\_\_/\_\_\_\_

5. Have you ever lost a passport or had one stolen? ท่านเคยทำหนังสือเดินทางสูญหาย

หรือถูกขโมยหรือไม่

Yes / \*เคย

No / ไม่เคย

\* ถ้าเคยหาย โปรดระบุเลขหนังสือเดินทาง / Passport Number \_\_\_\_\_

เหตุผลที่หนังสือเดินทางหาย / Explain \_\_\_\_\_

### Travel Information

#### TraveliGo สำนักงานใหญ่

เลขที่ 111/33 อาคารพรเมียมพาส เอกมัย-รามอินทรา  
ซอยรามอินทรา 40 แขวงนวลจันทร์ เขตบึงกุ่ม กรุงเทพฯ 10240  
โทร. 02-1871008, สายด่วน 081-5501333

#### TraveliGo Shop ศูนย์การค้า Central World

เลขที่ 999/9 ชั้น 4 ห้องเลขที่ K405-1 ถ.พ.ร.ราม 1  
แขวงปทุมวัน เขตปทุมวัน กรุงเทพฯ 10330  
โทร. 02-1031539





1. Purpose of trip to U.S./ จุดประสงค์ของท่านในการเดินทางไปยังสหรัฐอเมริกา

\_\_\_\_\_

2. Intended Date of Arrival in U.S./ ระบุวันเดินทางถึงสหรัฐอเมริกา  
(DD/MM/YYYY) \_\_\_\_/\_\_\_\_/\_\_\_\_

3. Intended Length of stay in U.S. / ระยะเวลาที่ต้องการพำนักในสหรัฐอเมริกา  
\_\_\_\_\_ Day(s)/วัน

4. Address where you will stay in U.S./ ที่อยู่สหรัฐที่ท่านตั้งใจจะไปพำนัก

Street Address / ที่อยู่ \_\_\_\_\_

City / เมือง \_\_\_\_\_

State / รัฐ \_\_\_\_\_

Zip Code / รหัสไปรษณีย์ \_\_\_\_\_

5. Person/Entity paying for your trip? / ใครเป็นผู้ออกค่าใช้จ่ายให้กับท่าน?

\_\_\_\_\_

\*\*\* ถ้ามีผู้ื่นออกค่าใช้จ่ายให้ หรือบริษัทออกค่าใช้จ่ายให้ ให้กรอกข้อมูลด้านล่างต่อไปนี้

ชื่อบริษัท หรือ ชื่อและนามสกุลของผู้ออกค่าใช้จ่ายให้

\_\_\_\_\_

Address of person / company paying for trip // ที่อยู่ของผู้ออกค่าใช้จ่ายให้ หรือบริษัทที่ออกค่าใช้จ่ายให้ :

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Telephone number /เบอร์โทรศัพท์มือถือของผู้ออกค่าใช้จ่ายให้ หรือ บริษัท :

\_\_\_\_\_

Relationship to you /ความสัมพันธ์กับคุณ เช่น พ่อ แม่ นายจ้าง เป็นต้น :

\_\_\_\_\_





## Previous U.S.Travel Information

1. ท่านเคยเดินทางไปประเทศสหรัฐอเมริกา หรือไม่ ?

\*Yes/เคย  No/ไม่เคย

\*\* ถ้าเคย โปรดระบุรายละเอียดต่อไปนี้

Date arrived / วันที่เดินทางถึงอเมริกา : \_\_\_\_\_

Length of stay / ระยะเวลาที่ท่านอยู่ในประเทศสหรัฐฯ เป็นเวลากี่วัน \_\_\_\_\_ Day(s)/วัน

Do you or did you ever hold a U.S. Driver's license? / มีใบอนุญาตขับขี่ของประเทศสหรัฐฯ หรือไม่?

มี  ไม่มี

Driver's license number/ใบขับขี่ใบอนุญาตหมายเลข

: \_\_\_\_\_

State of Driver's license/เป็นใบอนุญาตขับขี่ของรัฐ

: \_\_\_\_\_

2. Have you ever been issued a U.S. Visa ? / ท่านเคยได้รับวีซ่าสหรัฐฯหรือไม่

\*Yes/เคย  No/ไม่เคย

\*\* ถ้าเคย โปรดระบุรายละเอียด

Date last visa was issued/ วันที่ออกวีซ่า: \_\_\_\_\_

Visa Number/หมายเลขวีซ่า \_\_\_\_\_

- Have you been ten-printed ? / ท่านเคยพิมพ์ลายนิ้วมือที่สถานทูต U.S. แล้วหรือไม่ ?

Yes / ใช่  No / ไม่ใช่

- Has your U.S. Visa ever been lost or stolen ? / ท่านเคยทำวีซ่า U.S. หายหรือถูกขโมยหรือไม่ ?

Yes / ใช่  No / ไม่ใช่

Enter year visa was lost or stolen/ถ้าเคย โปรดระบุปีที่หาย (ค.ศ.) : \_\_\_\_\_

Explain / โปรดอธิบายเหตุผลที่ทำหาย \_\_\_\_\_







- Has your U.S. visa ever been cancelled or revoked ? / วีซ่าอเมริกาของท่านเคยถูกยกเลิกหรือเพิกถอนหรือไม่ ?

Yes / ใช่  No / ไม่ใช่

Explain / ถ้าเคย โปรดอธิบาย

เหตุผล \_\_\_\_\_

3. ท่านเคยถูกปฏิเสธวีซ่าสหรัฐ ถูกปฏิเสธไม่ให้เดินทางเข้าสหรัฐ หรือถูกเพิกถอนวีซ่าหรือไม่

Yes / เคย  No / ไม่เคย

ถ้าเคย โปรดบรรยายละเอียด

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

### Family Information : Relatives

1. Father's Full Name and Date of Birth / ชื่อนามสกุลบิดาและวันเดือนปีเกิด

Surnames / นามสกุลบิดา \_\_\_\_\_

Given Names / ชื่อบิดา \_\_\_\_\_

Date of Birth / วันเดือนปีเกิด \_\_\_\_\_

Is your father in the U.S.? บิดาของท่านพำนักอยู่ในสหรัฐใช่หรือไม่

Yes / ใช่  No / ไม่ใช่

Father's status/สถานภาพของบิดาที่อยู่ประเทศสหรัฐฯ

U.S.Citizen  U.S.Legal permanent resident

Nonimmigrant  Other/ I don't

know \_\_\_\_\_

Mother's Full Name and Date of Birth / ชื่อนามสกุลมารดาและวันเดือนปีเกิด

Surnames / นามสกุลมารดา \_\_\_\_\_





Given Names / ชื่อมารดา \_\_\_\_\_

Date of Birth / วันเดือนปีเกิด \_\_\_\_\_

Is your mother in the U.S.? มารดาของท่านพำนักอยู่ในสหรัฐหรือไม่

Yes / ใช่  No / ไม่ใช่

Mother's status/สถานภาพของมารดาที่อยู่ประเทศสหรัฐฯ :

U.S.Citizen  U.S.Legal permanent resident

Nonimmigrant  Other/ I don't

know \_\_\_\_\_

2. Do you have any immediate relatives not including parents in the United State (Means fiancé / fiancée, spouse (husband/wife), child (son/daughter), or sibling (brother/sister)? ท่านมีญาติลำดับต้นที่

ไม่ใช่บิดามารดา ( ได้แก่ คู่หมั้น คู่สมรส บุตร พี่น้อง ) พำนักอยู่ในสหรัฐหรือไม่

Yes / ใช่  No / ไม่ใช่

If Yes' please provide details / ถ้าใช่ โปรดระบุรายละเอียด

Surname / นามสกุล \_\_\_\_\_

Given Names / ชื่อ \_\_\_\_\_

Relationship to you / ความเกี่ยวข้องกับท่าน \_\_\_\_\_

Relative's Status (i.e. U.S. Citizen, U.S. Legal Permanent Resident (LPR),

Nonimmigrant, Other / I don't know) สถานะของบุคคลนั้น ๆ ในสหรัฐอเมริกา ( เช่น

เป็นอเมริกาซิติเซ่น ได้รับใบเขียว ได้รับวีซ่าสหรัฐชั่วคราว หรืออื่นๆ )

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

3. Do you have any other relatives in the United States

Yes / ใช่  No / ไม่ใช่

If Yes' please provide details / ถ้าใช่ โปรดระบุรายละเอียด

\_\_\_\_\_





## Spouse Information

1. Spouse's Surnames / นามสกุลคู่สมรส \_\_\_\_\_
2. Spouse's Given Names / ชื่อคู่สมรส \_\_\_\_\_
3. Spouse's Date of Birth / วัน เดือน ปี เกิด คู่สมรส \_\_\_\_\_
4. Spouse's Nationality / สัญชาติ \_\_\_\_\_
5. Spouse's Place of Birth / สถานที่เกิด \_\_\_\_\_
6. Spouse's Address / ที่อยู่คู่สมรส \_\_\_\_\_

### \*\*\* ถ้าหย่า กรุณากรอกข้อมูลต่อไปนี้

ชื่อ-นามสกุล อดีตคู่สมรส \_\_\_\_\_

เกิดที่จังหวัด \_\_\_\_\_

วัน เดือน ปี เกิด อดีตคู่สมรส \_\_\_\_\_

วันที่จดทะเบียนสมรส (ว/ด/ป) \_\_\_\_\_

หย่าวันที่เท่าไร (ว/ด/ป) \_\_\_\_\_

หย่ากันเพราะเหตุผลอะไร \_\_\_\_\_

## Present Work/ Education/ Training / Information

1. Primary Occupation / อาชีพ \_\_\_\_\_
2. Present Employer or School Name / ชื่อสถานศึกษาหรือที่ทำงาน \_\_\_\_\_

Street Address / ที่อยู่ \_\_\_\_\_





City / เมือง \_\_\_\_\_

State / รัฐหรือจังหวัด \_\_\_\_\_

Zip Code / รหัสไปรษณีย์ \_\_\_\_\_

Country / ประเทศ \_\_\_\_\_

Telephone/เบอร์โทรศัพท์ที่ทำงาน \_\_\_\_\_

Employment Date From/เริ่มทำงานตั้งแต่เมื่อไร (วัน/เดือน/ปี) \_\_\_\_\_

Monthly Salary in Local Currence ( if employed ) / เงินเดือน \_\_\_\_\_

3. Briefly describe your duties / อธิบายลักษณะงานพอสังเขป

---

---

---

### Previous Work / Education / Training Information

Provide your employment information for the last five years, if applicable.

1. Were you previously employed? ก่อนหน้านั้นเคยทำงานหรือไม่ ?

Yes / ใช่                       No / ไม่ใช่

Employer / Employment information

Employer Name/ชื่อบริษัทที่เคยทำงาน

---

Employer Address /ที่อยู่ของบริษัทที่เคยทำงาน

---

---

---





Telephone/เบอร์โทรศัพท์ที่เคยทำงาน

2. Job Title/ตำแหน่งงาน \_\_\_\_\_
3. Employment Date From/เริ่มทำงานตั้งแต่เมื่อไร (วัน/เดือน/ปี) \_\_\_\_\_
4. Employment Date To / วันที่ออกจากงาน (วัน/เดือน/ปี) \_\_\_\_\_
5. Briefly describe your duties / อธิบายลักษณะงานพอสังเขป \_\_\_\_\_
6. Have you attended any educational institutions other than elementary schools ?

**ท่านเคยเข้าเรียนในสถาบันการศึกษาระดับมัธยมหรือสูงกว่าหรือไม่ ?**

Yes / ใช่                       No / ไม่ใช่

If yes, provide the following information on all educational institutions you have attended, not including elementary schools/ถ้าใช่ โปรดกรอกข้อมูลต่อไปนี้เกี่ยวกับสถาบันการศึกษาที่ท่านเคยเข้าเรียน

Name of Institution/ชื่อสถานศึกษา \_\_\_\_\_

Address/ที่อยู่ของสถานศึกษา \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Course of Study/หลักสูตรที่ท่านศึกษาจบมา

\_\_\_\_\_

Date of Attendance From/วันที่เริ่มการศึกษา(ว/ด/ป)

\_\_\_\_\_

Date of Attendance To/วันที่จบการศึกษา (ว/ด/ป)

\_\_\_\_\_

### **Additional Work / Education / Training Information**

1. Have you traveled to any countries within the last five years ? คุณเคยท่องเที่ยวในประเทศ





อื่น ๆ ใน 5 ปีที่แล้วหรือไม่

Yes / \*ใช่

No / ไม่ใช่

\*\* If yes please provide a List of Countries Visited / ถ้าใช่ โปรดระบุประเทศที่เคยเดินทางภายใน 5 ปีที่ผ่านมา

---

---

---

2. Have you ever served in the military ? คุณเคยทำหน้าที่ในทางทหารหรือไม่

Yes / ใช่(โปรดระบุ)

No / ไม่ใช่

If yes please provide the following information / ถ้าใช่ โปรดระบุรายละเอียดต่อไปนี้

Name of Country/ประเทศ \_\_\_\_\_

Branch of Service/หน่วยงาน , สังกัด \_\_\_\_\_

Rank / Position /ยศ/ตำแหน่ง \_\_\_\_\_

Military Specialty/ ความเชี่ยวชาญเฉพาะทางทหาร \_\_\_\_\_

